

Lanzamiento del Proyecto de Fortalecimiento de Desarrollo Empresarial Para Apoyar El Crecimiento de Negocios Locales

Una de las metas principales de Fundación Sierra Madre para el 2006 es fomentar el desarrollo de micro-empresas entre los participantes de iniciativas respaldadas por nuestro programa. Sierra Madre está especialmente interesada en apoyar el desarrollo y el crecimiento de negocios locales que pueden crear vínculos económicos viables a largo plazo con los mercados, los cuales continuarán después que haya finalizado la vida de la mina Marlin.

Con esto en mente, nos enorgullece anunciar el lanzamiento del Proyecto de Desarrollo Empresarial (PDE), a través del cual se coordinarán todas las actividades de desarrollo económico del PIDEDEC. Al trabajar de manera integrada con los empresarios locales y al ofrecer un conjunto completo y amplio de Servicios de Desarrollo Empresarial (SDE) como son los seminarios de capacitación y análisis de mercado, el PDE le proporciona a la Fundación Sierra Madre un mecanismo organizacional para medir e incrementar el impacto de estas actividades.

La primera actividad del PDE fue un Diagnóstico Empresarial llevado a cabo con siete "clientes empresarios" cuyos resultados se utilizaron para desarrollar subsiguientemente la segunda actividad del proyecto, una Asistencia Técnica sobre Plan de Mercadeo. La asistencia se llevó a cabo del 20 al 24 de febrero con nueve clientes de San Miguel y Sipacapa y facilitado por Luis Hugo Macario, asesor de INTECAP. Junto a otras habilidades empresariales, los participantes aprendieron a hacer anteproyectos de planes de negocios y de mercado.

El PDE continuará trabajando con estos y otros clientes para fortalecer sus negocios y habilidades gerenciales. En julio se unirá por 15 meses al equipo del PDE un asesor experto por parte de MBA Enterprise Corps de CDC. El asesor proporcionará experiencia y capacidad en desarrollo de negocios y ayudará a extender la capacidad del PDE para incluir a nuevos participantes y capacitaciones más profundas.

Noticias Sobre el Proyecto Piloto de Estufas Onil



En enero, Sierra Madre y HELPS International realizaron visitas de monitoreo a algunos de los hogares que actualmente utilizan las estufas Onil. Durante estas visitas, los miembros de las familias tuvieron la oportunidad de explicar cómo se han adaptado el uso de la estufa y ofrecieron sugerencias para mejorar la misma. La señora que podemos observar en la presente fotografía llegó más lejos y ayudó al técnico de HELPS International a inspeccionar su estufa!

El Desarrollo Empresarial se Extiende a la Agricultura Con la Primera Cosecha y una Capacitación Continuada

Ya están listas las primeras cosechas del proyecto “Semillas para el Desarrollo” y nos enorgullecemos en informar ¡que varios de los lotes demostrativos lograron satisfacer las normas internacionales de calidad! Debido a que el volumen inicial de aproximadamente 250 libras de arvejas chinas, habas y otras leguminosas fue demasiado pequeño para entrega a los compradores regionales – por ser parcelas muy pequeñas – sin embargo sí es un éxito en los mercados de los agricultores locales, en donde se está vendiendo la mayor parte de los productos producidos.

Para poder continuar brindando capacitación, asistencia técnica y SDE a los agricultores que trabajan los lotes demostrativos, Sierra Madre también está agrupando sus iniciativas agrícolas bajo el Proyecto de Desarrollo Empresarial (PDE) recién establecido. En lo que va del año, se han llevado a cabo las siguientes actividades:

- El 1 de febrero, 17 agricultores locales, incluyendo tres mujeres, visitaron APROMAM, una asociación comunitaria regional con sede en San Sebastián, Huehuetenango. La visita incluyó un recorrido educativo de los lotes y las cosechas de APROMAM, así como una oportunidad para que nuestros agricultores preguntaran sobre las mejores prácticas de siembra y cosecha. Los agricultores anfitriones de APROMAM, que representan a los 465 miembros, subrayaron la importancia de la organización y colaboración comunitarias. Como Coordinador de APROMAM, Julio

Matías, aconsejó sabiamente, “La agricultura es un proceso continuo y, sin importar qué otra profesión o actividades tengan ustedes, tienen que dedicarse al cultivo de sus cosechas.” La visita inspiró a nuestros agricultores locales, quienes regresaron a sus comunidades con el mensaje que, según lo dijo uno de los participantes, “Nosotros también lo podemos hacer si todos nos involucramos y nos ponemos a sacar el trabajo.”

- El 21 de febrero, 17 agricultores de las comunidades Pie de la Cuesta, La Estancia y Subchal asistieron a la capacitación sobre “Manejo Seguro de Agroquímicos” que impartió el Ingeniero William Villatoro Palacios de AGREQUIMA. La capacitación se llevó a cabo en el Centro de Capacitación Montaña Blanca de la Fundación Sierra Madre, en Máquivil.



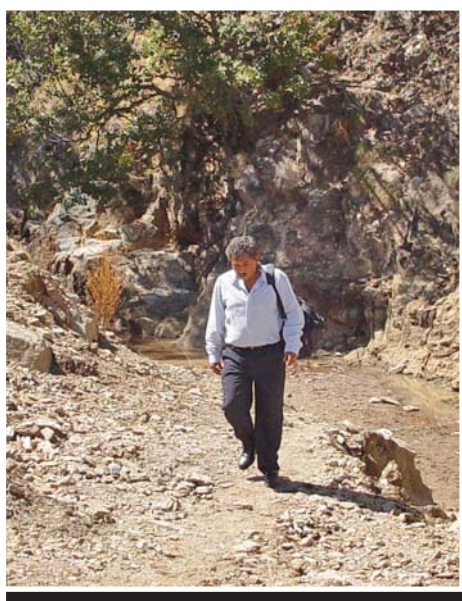
Los agricultores de la aldea Subchal, cuya cosecha logró las normas de calidad internacional, muestran con orgullo sus lotes.

Sierra Madre y APROSAMI Tienen Reuniones Comunitarias Sobre Salud

El Coordinador de Salud de Sierra Madre, Dr. Samuel Deras, así como los miembros de los equipos técnicos y voluntarios de APROSAMI iniciaron el 2006 visitando a cada una de las 14 comunidades que han participado en el programa de extensión y alcance sobre salud desde el 2003. Estas visitas se intencionaron para fortalecer los lazos entre APROSAMI y las comunidades y crear el ímpetu para tener un año lleno de iniciativas exitosas de salud.

Las visitas ocurrieron del 17 al 31 de enero. En total, el Dr. Deras y APROSAMI se reunieron con más de 140 líderes comunitarios, incluyendo comadronas y botiquineros. Las reuniones también se llevaron a cabo para fomentar la participación comunitaria durante las actividades mensuales de alcance sobre

Sierra Madre y APROSAMI... Continúa en la p. 3



Algunas veces la única manera de llegar a las reuniones comunitarias sobre salud es caminando, como lo tuvo que comprobar el Dr. Deras...



...¡y caminar, caminar y caminar! En este día específico, el Dr. Deras guió la visita, seguido por varios representantes de APROSAMI, incluyendo al Director, Don Eugenio (a mano izquierda, con camisa azul) y los voluntarios de salud.



A pesar de las largas caminatas, la recompensa fue la oportunidad de conocer y hablar con los líderes comunitarios, como lo son las personas de este grupo de La Peña, incluyendo a la comadrona local.



Sierra Madre y APROSAMI ... Continúa de la página 3

salud que llevó a cabo APROSAMI en cada aldea. La creación de un sentido de apropiación comunal de estas actividades mensuales es crítico para la sustentación del programa de APROSAMI.

Durante estas reuniones, los líderes comunitarios compartieron ideas y recomendaciones importantes para maximizar adicionalmente el impacto de las actividades de salud, como son:

- Incrementar la convocatoria de las consultas mensuales al asegurarse que las fechas de las visitas futuras de APROSAMI son anunciadas ampliamente a las comunidades con anticipación;
- Distribuir volantes, panfletos y otros materiales para el mismo propósito;
- Crear grupos comunitarios especiales que podrían ayudar a APROSAMI durante estas consultas mensuales,

especialmente con logística y preparaciones generales.

Sierra Madre continuará trabajando de cerca con APROSAMI a lo largo del año 2006 para llevar servicios de salud consistentes y de alta calidad a estas comunidades. Otras actividades planificadas para este año incluyen un proyecto piloto sobre nutrición infantil, ferias de salud y cursos de refrescamiento para los voluntarios y personal en salud de APROSAMI.

ARRIBOS DE PERSONAL DE CDC...

A finales del mes de enero, la Vicepresidente Principal de CDC, Deirdre White, viajó a Guatemala para visitar el PIDEDEC. A pesar que Deirdre White ha estado involucrada con el programa desde su inicio en el 2003, éste fue su primer viaje a San Miguel y Sipacapa. Mientras estuvo allí, conoció al personal de la Fundación Sierra Madre y a otros socios del programa para, entre otras cosas, discutir las estrategias del 2006, así como las iniciativas de mayor plazo. También tuvo la oportunidad de hacer un recorrido por la mina Marlin y conocer a varios representantes de Montana Exploradora.

...Y PARTIDAS DE PERSONAL

Este mes, Fundación Sierra Madre le dio una calurosa despedida a la Oficial de Programas de CDC, Daphne Sorensen. Daphne estuvo involucrada con el PIDEDEC desde el inicio, proporcionando apoyo gerencial y técnico a la Fundación Sierra Madre, a sus aliados y a sus socios a través de visitas regulares de campo. Adicionalmente proporcionó actividades de monitoreo y evaluaciones, así como capacitaciones. Ha aceptado otra posición en Mozambique y ¡todo el personal de Sierra Madre la extrañará, y le desea la mejor de las suertes en todos sus empeños futuros!



Daphne trabajó muy de cerca con la Fundación Sierra Madre para establecer los Consejos Asesores de la Comunidad (CADEC), los cuales se reúnen trimestralmente. En esta foto, ella comparte con un miembro de CADEC de Sipacapa y empresario local, Faustino Bautista, durante una reunión de CADEC del año recién pasado.